

긴급 보호 명령 (EPO)

노인 또는 피부양자 학대 금지 명령

민사 금지 명령에 대한 더 자세한 정보를
원하시면 이 브로셔를 여십시오

가정폭력 금지 명령

민사 괴롭힘 금지 명령

금지 명령은 무엇입니까?

금지 명령은 신체적, 정서적 또는
경제적 학대로부터 보호하는 법원
명령입니다. 또한 이 명령은 스토킹 또는
괴롭힘으로부터 보호할 수 있습니다.

비용이 얼마나 됩니까?

대부분의 경우, 금지 명령은 무료입니다.
더 자세한 정보를 원하시면 안쪽을
보십시오.

어떤 종류의 명령을 받을 수 있습니까?

여러 종류의 민사 금지 명령이 있습니다.
해당되는 금지 명령을 찾으려면 안쪽을
보십시오.

형사 금지 명령이 필요한 경우에는 어떻게 해야 합니까?

지방검사는 형사 사건에서 형사 금지
명령을 신청할 수 있습니다. 더 자세한
정보를 원하시면, 해당 카운티의
지방검사에게 연락하십시오.

법원 서식 또는 정보를 어디에서 얻을 수 있습니까?

다음의 웹페이지로 찾아가십시오:
www.courts.ca.gov/selfhelp-abuse.htm

아무도 학대를 받을 수 없습니다

민사 금지 명령 안내서



Judicial Council of California
California Courts Self-Help Center
www.courts.ca.gov/selfhelp

민사 금지 명령

	긴급 보호 명령 (EPO)	노인 또는 피부양자 학대 금지 명령	가정폭력 금지 명령	민사 괴롭힘 금지 명령
피해자는 다음의 경우에 이러한 종류의 명령을 받을 수 있습니다:	위험에 처해 있습니다.	65세 이상이고, 또는 18-64세 사이이고 특정한 장애가 있고, 다음에 대한 피해자입니다: <ul style="list-style-type: none"> 신체적 또는 경제적 학대 방치, 유기 또는 고립, 또는 신체적 또는 정신적으로 고통을 받게 한 대우 	피해자와 가족을 다음의 사람으로부터 보호하기를 원합니다: <ul style="list-style-type: none"> 피해자와 데이트 중인 사람(또는 데이트를 한 적이 있는 사람) 피해자와 결혼한 사람(또는 결혼했던 사람) 피해자와의 사이에 자녀가 있는 사람, 또는 밀접한 관계가 있는 사람(부모, 자녀, 형제 또는 자매, 조부모, 손주(의붓부모, 의붓자녀, 의붓형제 또는 자매 포함), 그리고 현재의 인척들) 	다음과 같은 행위 때문에 피해자의 안전에 대한 우려가 있습니다: <ul style="list-style-type: none"> 스토킹 괴롭힘 성폭행 위협 이웃, 룸메이트 또는 모르는 사람과 같은 밀접한 관계가 없는 사람이 괴롭힙니다. 이러한 종류의 명령은 데이트를 하거나 밀접한 관계가 있는 사람들에게 해당되지 않습니다.
학대자에게 다음 사항을 명령할 수 있습니다:	피해자, 집 및 직장에 접근하지 말 것	<ul style="list-style-type: none"> 어떤 방법으로든 연락하지 말 것 피해자와 집에 접근하지 말 것 집에서 나갈 것 	<ul style="list-style-type: none"> 어떤 방법으로든 연락하지 말 것 피해자, 집 및 직장에 접근하지 말 것 집에서 나갈 것 또한 법원은 자녀 양육권 및 방문권, 자녀 부양비, 배우자 부양비, 특정한 청구서의 지불, 휴대폰 번호에 대한 권리의 이전 등에 관한 명령을 발부할 수 있습니다.	<ul style="list-style-type: none"> 어떤 방법으로든 연락하지 말 것 피해자, 집(룸메이트가 아닌 한) 및 직장에 접근하지 말 것
유효 기간:	최대 7일	최대 5년	최대 5년	최대 5년
비용:	무료	무료	무료	괴롭힘의 종류 및/또는 수입에 따라 달라집니다.
다음과 같은 도움을 받을 수 있습니다:	경찰관은 긴급 명령을 사용하여 도움을 줄 수 있습니다. 피해자가 7일보다 더 오래 보호를 받기를 원하는 경우에는 다른 종류의 금지 명령을 법원에 신청해야 합니다.	노인 정보 라인 1-800-510-2020 상급법원 자조 센터 www.courts.ca.gov/selfhelp-courtresources.htm 해당 카운티의 성인 보호 서비스: www.cdss.ca.gov/inforesources/County-APS-Offices	전국 가정폭력 핫라인(무료): 1-800-799-7233 TDD: 1-800-787-3224 www.ndvh.org 하루 24시간, 주 7일 상급법원 가족법 조력자 또는 자조 센터 www.courts.ca.gov/selfhelp-courtresources.htm 또한 가족법 조력자는 자녀 부양비, 양육권 및 방문권 명령에 대한 도움을 줄 수도 있습니다.	상급법원 자조 센터 www.courts.ca.gov/selfhelp-courtresources.htm 전국 성폭행 핫라인(무료): 1-800-656-4673 www.rainn.org 하루 24시간, 주 7일